

بیماری‌های نوزادان نلسون

مترجمین و ویراستاران علمی:

زینت کشتکار برغانی

(کارشناس ارشد آموزش زبان)

فاطمه باقری

(کارشناس ارشد پرستاری داخلی - جراحی)

فائقه گل‌علیزاده بی‌بالان

(کارشناس ارشد مشاوره در مامایی)

(عضو هیئت علمی دانشگاه علوم پزشکی قزوین)

سرشناسه

: مارک دنت، کارن ج.

Marcdante, Karen J

عنوان و نام پدیدآور

: بیماری‌های نوزادان نلسون / [ویراستاران کارن ج. مارک دنت، رابرت کلیگمن]؛ مترجمین و ویراستاران علمی

: زینت کشتکار برغانی، فاطمه باقری، فائقه گل‌علیزاده بی‌بالان.

مشخصات نشر

: تهران: گروه تألیفی دکتر خلیلی، ۱۳۹۷.

مشخصات ظاهری

: ۲۷۲ ص. : مصور، جدول، نمودار.

شابک

: 978-600-422-353-9

وضعیت فهرست نویسی

: فیبا

یادداشت

: کتاب حاضر ترجمه بخش نوزادان از کتاب "Nelson essentials of pediatrics, 20th ed, 2015" است.

عنوان دیگر

: اصول طب کودکان.

موضوع

: پزشکی نوزادان

Neonatology : موضوع

موضوع

: نوزاد - بیماری‌ها

Infants -- Diseases : موضوع

شناسه افزوده

: کلیگمن، رابرت، ۱۹۵۵ - م.

شناسه افزوده

Kilegman, Robert

شناسه افزوده

: کشتکار، زینت، ۱۳۶۹ -، مترجم، ویراستار

شناسه افزوده

: باقری، فاطمه، ۱۳۷۰ -، مترجم، ویراستار

شناسه افزوده

: گل‌علیزاده بی‌بالان، فائقه، ۱۳۶۰ -، مترجم، ویراستار

شناسه افزوده

: نلسون، رندو امرسون، ۱۸۹۸ - م. اصول طب کودکان

رده‌بندی کنگره

: RJ۲۵۱ . ن۹ . ۱۳۶

رده‌بندی دیویی

: ۶۰۹ . ۶

شماره کتابشناسی ملی

: ۵۰۸۲۰۰۰

نام کتاب: بیماری‌های نوزادان نلسون

مترجمین و ویراستاران علمی: زینت کشتکار برغانی - فاطمه باقری - فائقه گل‌علیزاده بی‌بالان

ناشر: گروه تألیفی دکتر خلیلی

نویت و سال چاپ: ۱۳۹۷

شمارگان: ۰۰۰

چاپ: کیمیای قلم - صحافی: فردوس

مدیر تولید: اقبال شرقی

مدیر فنی و هنری: مریم آرده

تایپ و صفحه‌آرایی: الهام عربی - سمانه توکلیان

بهاء: ۲۵۰۰۰ تومان

آموزشگاه دکتر خلیلی (دفتر مرکزی): ۰۲۱-۶۶۵۶۸۶۲۱

فروشگاه: تهران - خیابان انقلاب - روبه‌روی درب اصلی دانشگاه تهران - پاساژ فروزنده - طبقه همکف - پلاک ۳۳۱

تلفن: ۰۲۱ - ۶۶۴۸۹۳۷۵ - ۰۲۱ - ۶۶۴۸۹۳۴۹

مرکز پخش: ضلع جنوب غربی میدان انقلاب - جنب سینما پارس - مجتمع تجاری پارس - طبقه اول

مرکز فروش: ۰۲۱ - ۶۶۵۶۹۲۱۶

مدیر فروش: ۰۵۰۸۵۸۹ - ۰۹۱۲



drkhaliligroupbook



www.DKG.ir



@drkhaliligroupbook

مقدمه مترجمین:

سیاس بی کران پروردگار یکتا را که هستی مان بخشید و به طریق علم و دانش رهنمونمان شد و به همنشینی رهروان علم و دانش مفتخرمان نمود و خوشه‌چینی از علم و معرفت را روزیمان ساخت. خدای را بسی شاکریم که از روی کرم و در کمال رأفت و در نهایت عطا و رخصت اتمام ترجمه این کتاب را به گروه مترجمین عطا فرمود. در کمال مؤدت و مصرت، ترجمه حاضر را که حاصل ماه‌ها تلاش و کوشش مستمر بوده است؛ تقدیم می‌نماییم و به تمام اساتید و دانشجویان پاک نهاد و نیکو سرشت که به پشتوانه‌ی دانایی و توانایی توشه گرفته از عرق ملی، میهنی (و مذهبی) در سودای ایرانی - یگانه پزشکی ایران مجدانه تلاش می‌ورزند.

کتاب نلسون یکی از معتبرترین کتب مرجع رشته اطفال در دنیا محسوب گشته و برای امتحانات پیش کارورزی، در بسیاری از ارتقای دستیاران اطفال همیشه از سوی وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی مورد اهمیت بوده است و متن شیوای آن، این کتاب را به یکی از کتب کاربردی در بالین تبدیل کرده است. کتاب نوزادان نلسون، در واقع بخشی از کتاب مرجع طب کودکان نلسون است که کتاب مرجع رزیدنت‌ها و متخصصان طب کودکان محسوب می‌شود.

مجموعه حاضر ترجمه فصل نوزادان این کتاب است. کتاب نلسون ۲۰۱۶ می‌باشد که سعی شده که با نهایت دقت و ضمن رعایت امانت‌داری و حفظ اصالت محتوی و کلام توسط گروه مترجمین به فارسی برگردانده شود.

تلاش بسیار مترجمین و ویراستار بر آن بوده که ترجمه حاضر عاری از هر گونه خطا و اشتباه باشد. لذا از خوانندگان محترم این مجموعه خواهشمندیم در صورت مشاهده هر گونه خطا و اشکال آن به اطلاع مترجمین و یا ویراستار برسانند تا در چاپ‌های بعدی نسبت به رفع آن اشتباهات اقدام شود.

گروه مترجمین

زینت کشتکار برغانی

zinat.keshtkar@gmail.com

فاطمه باقری

فائقه گل علیزاده بی‌بالان

۹	فصل نود و سوم: مروری بر مرگومیر و بیماری‌ها.....
۱۷	فصل نود و چهارم: نوزاد.....
۳۵	فصل نود و پنجم: حاملگی پرخطر.....
۴۲	فصل نود و ششم: جنین.....
۶۲	فصل نود و هفتم: نوزاد پرخطر.....
۸۷	فصل نود و هشتم: تظاهرات بالینی بیماری‌ها در دوره‌ی نوزادی.....
۹۲	فصل نود و نهم: اختلالات سیستم عصبی.....
۱۱۱	فصل صد و اورژانس‌های اتاق زایمان.....
۱۲۰	فصل صد و یکم: اختلالات مجاری تنفسی.....
۱۵۷	فصل صد و دوم: اختلالات دستگاه گوارش.....
۱۸۱	فصل صد و سوم: اختلالات خونی.....
۲۰۰	فصل صد و چهارم: سیستم ادراری - تناسلی.....

فصل صد و پنجم: بند ناف ۲۰۲

فصل صد و ششم: اختلالات متابولیک ۲۰۶

فصل صد و هفتم: سیستم اندوکراین ۲۱۶

فصل صد و هشتم: سیستم مورفولوژی ۲۲۲

فصل صد و نهم: عصبیت بی نام: اذان ۲۴۰

www.ketab.ir